



1 Übersicht der Einnahmen und Ausgaben

1.1 Ausgaben

Im Kalenderjahr 2019 wurden Spenden und Mitgliedsbeiträge in Höhe von 72.251,24 € satzungsgemäß für den Unterhalt des Kindergartens, des IT Projektes und die Erweiterung des Landwirtschaft Projektes „Fandeema“ aufgewendet.

18.230,00 € wurden nach Salikenni transferiert und aufgewendet (siehe Kapitel 3, Abrechnung unseres gambianischen Partnervereins „Future in Salikenni / The Gambia“). Ausgaben von 54.021,24 € wurden direkt von Deutschland getätigt.

Datum	Ausgaben		Höhe
25.03.2019	Vereinsregisteranmeldung	Anlage (1)	48,20 €
13.05.2019		Anlage (2)	42,84 €
27.06.2019	Fandeema Erweiterung: Bohrloch und Solaranlage [80% Anzahlung]	Anlage (3)	20.927,20 €
10.07.2019	Fandeema Erweiterung:	Anlage (4)	2.600,00 €
15.07.2019	Umzäunung		16.000,00 €
23.10.2019			7.400,00 €
09.10.2019	Rebuilt Internet Auftritt	Anlage (5)	690,00 €
30.09.2019	Bewässerungsanlage	Anlage (6)	6.313,00 €
	Bar Transfer to „Future in Salikenni / The Gambia“	Anlage (7)	14.285,00 €
	SWIFT Trans. to „Future in Salikenni / The Gambia“		3.945,00 €
Gesamt			72.251,24 €

1.2 Einnahmen

Die Einnahmen aus Spenden und Mitgliedsbeiträgen in 2019 betrugen 60.147,68 €. Der Übertrag aus dem Vorjahr 2018 betrug 10.852,13 €.

Einnahmen	Höhe
Spenden und Mitgliedsbeiträge	60.147,68 €
Übertrag aus 2018	10.852,13 €
Gesamtmittel	70.999,81 €



1.3 Übertrag 2020

Der Übertrag in das Kalenderjahr 2020 beträgt -1.251,43 €. Der negative Übertrag ist durch Spendenzusagen von Mitgliedern abgesichert.

	Höhe
Gesamtmittel 2019	70.999,81 €
Gesamtausgaben 2019	72.251,24 €
Übertrag 2020	-1.251,43 €

1.4 Barmittel und Verbindlichkeiten

	Höhe
Kto Stand DE80 4305 001 008 4137 Jahresanfang	12.852,13 €
Verbindlichkeiten Jahresanfang gegenüber Frau Dr. Dorothea von Renesse	-2.000,00 €
Übertrag 2019	10.852,13 €
Kto Stand DE80 4305 001 008 4137 Jahresende	25.891,57 €
Verbindlichkeiten Jahresende gegenüber Frau Dr. Dorothea von Renesse / Dr. Tomaz Kotnik	-27.143,00 €
Übertrag 2020	-1.251,43 €

Die Verbindlichkeiten zum Jahresende 2019 setzen sich wie folgt zusammen:

	Höhe
Dr. Tomaz Kotnik: Nicht erstatteter Bargeldtransfer nach Salikenni	14.285,00 €
Frau Dr. Dorothea von Renesse Nicht erstatteter SWIFT Transfer nach Salikenni	3.945,00 €
Dr. Tomaz Kotnik: Nicht erstattete Barzahlung 10.07. Umzäunung Fandeema	2.600,00 €
Dr. Tomaz Kotnik: Nicht erstattete Barzahlung 30.09. Bewässerung Fandeema	6.313,00 €
Total	27,143.00 €



2 Auflistung der Spenden und Mitgliedsbeiträge

		02.05.2019	€ 5.00	02.09.2019	€ 5.00
		02.05.2019	€ 5.00	02.09.2019	€ 50.00
02.01.2019	€ 25.00	02.05.2019	€ 280.00	02.09.2019	€ 20.00
02.01.2019	€ 280.00	02.05.2019	€ 25.00	30.09.2019	€ 50.00
02.01.2019	€ 5.00	02.05.2019	€ 50.00	01.10.2019	€ 280.00
02.01.2019	€ 5.00	02.05.2019	€ 20.00	01.10.2019	€ 25.00
02.01.2019	€ 20.00	07.05.2019	€ 1,005.00	01.10.2019	€ 50.00
02.01.2019	€ 100.00	17.05.2019	€ 70.00	01.10.2019	€ 5.00
02.01.2019	€ 100.00	22.05.2019	€ 100.00	01.10.2019	€ 5.00
09.01.2019	€ 174.24	31.05.2019	€ 50.00	01.10.2019	€ 20.00
16.01.2019	€ 1,005.00	03.06.2019	€ 280.00	04.10.2019	€ 25.00
28.01.2019	€ 50.00	03.06.2019	€ 25.00	04.10.2019	€ 146.64
31.01.2019	€ 50.00	03.06.2019	€ 5.00	15.10.2019	€ 1,005.00
01.02.2019	€ 25.00	03.06.2019	€ 5.00	18.10.2019	€ 250.00
01.02.2019	€ 280.00	03.06.2019	€ 50.00	23.10.2019	€ 6,500.00
01.02.2019	€ 5.00	03.06.2019	€ 20.00	31.10.2019	€ 50.00
01.02.2019	€ 5.00	27.06.2019	€ 21,000.00	04.11.2019	€ 50.00
01.02.2019	€ 20.00	28.06.2019	€ 50.00	04.11.2019	€ 5.00
08.02.2019	€ 100.00	01.07.2019	€ 5.00	04.11.2019	€ 5.00
21.02.2019	€ 1,000.00	01.07.2019	€ 5.00	04.11.2019	€ 280.00
28.02.2019	€ 50.00	01.07.2019	€ 280.00	04.11.2019	€ 20.00
01.03.2019	€ 280.00	01.07.2019	€ 25.00	25.11.2019	€ 20.00
01.03.2019	€ 25.00	01.07.2019	€ 50.00	29.11.2019	€ 50.00
01.03.2019	€ 5.00	01.07.2019	€ 20.00	02.12.2019	€ 280.00
01.03.2019	€ 5.00	04.07.2019	€ 175.32	02.12.2019	€ 5.00
01.03.2019	€ 50.00	15.07.2019	€ 16,900.00	02.12.2019	€ 5.00
01.03.2019	€ 20.00	15.07.2019	€ 1,005.00	02.12.2019	€ 50.00
11.03.2019	€ 250.00	31.07.2019	€ 50.00	02.12.2019	€ 20.00
19.03.2019	€ 250.00	01.08.2019	€ 280.00	03.12.2019	€ 300.00
26.03.2019	€ 500.00	01.08.2019	€ 5.00	05.12.2019	€ 30.00
29.03.2019	€ 50.00	01.08.2019	€ 5.00	10.12.2019	€ 300.00
01.04.2019	€ 50.00	01.08.2019	€ 50.00	10.12.2019	€ 1,000.00
01.04.2019	€ 5.00	01.08.2019	€ 20.00	18.12.2019	€ 190.00
01.04.2019	€ 5.00	05.08.2019	€ 20.00	23.12.2019	€ 200.00
01.04.2019	€ 280.00	16.08.2019	€ 500.00	24.12.2019	€ 288.00
01.04.2019	€ 25.00	30.08.2019	€ 50.00	27.12.2019	€ 250.00
01.04.2019	€ 20.00	30.08.2019	€ 20.00	30.12.2019	€ 50.00
04.04.2019	€ 128.48	02.09.2019	€ 280.00		
17.04.2019	€ 20.00	02.09.2019	€ 150.00	Total	€ 60,147.68
30.04.2019	€ 50.00	02.09.2019	€ 5.00		



3 Abrechnung Salikenni

Unser gambianischer Partnerverein "Future in Salikenni / The Gambia" der dort als Charity registriert ist fungiert als Träger der Salikenni Nursery School (*auch: Lambai Nursery School*) und koordiniert unsere Projekte in Salikenni.

3.1 Nursery School

Die Ausgaben der Salikenni Nursery School in 2018 beliefen sich auf 13.975,36 €.

Ausgaben	Höhe
Gehälter Lehrer	7.568,00 €
Gehälter Köchinnen	706,91 €
Gehälter Hausmeister, Wachmänner	759,05 €
Essen für die Kinder	1.539,64 €
Essensbeitrag der Kinder	- 19,47 €
Sonstige Ausgaben Küche	97,27 €
Lehrmaterial	74,55 €
Baumaßnahmen und Instandhaltung	1.526,36 €
Lehrerweiterbildung Gambia College	623,64 €
Transport	38,18 €
Elektrizität	68,18 €
Zahnpasta	62,18 €
Lehrerfrühstück	73,82 €
Sozialversicherung der Mitarbeiter	560,69 €
Feier Jahrestag der Unabhängigkeit	90,91 €
Schuluniformen	205,45 €
Gesamt	13.975,36 €

3.2 IT Projekt

Interessierten Jugendlichen und Schullehrern der Primary und Secondary School im Dorf bietet "Future in Salikenni / The Gambia" kostenlose IT Kurse an.

Die Ausgaben des IT Projektes betragen 1.921,09 €.

Ausgaben	Höhe
Gehälter Lehrer	1.588,36 €
Internetverbindungskosten	130,91 €
Sonstige Kosten	5,45 €
Sozialversicherung der Mitarbeiter	196,36 €
Gesamt	1.921,09 €



3.3 "Fandeema" Projekt Geflügelzucht und Landwirtschaft

"Fandeema" bedeutet auf Deutsch in etwa Hilfe zur Selbsthilfe und bezeichnet ein im Dezember 2015 gestartetes Projekt zur Geflügelzucht und Landwirtschaft. Die Erträge sollen langfristig einen Beitrag zur Finanzierung der Nursery School leisten. Außerdem wollen wir Methoden aufzeigen die Landwirtschaft vor Ort zu verbessern. Umzug und Projekterweiterungen machten, nach einem Gewinn in 2018, in 2019 Zuschüsse vor Ort von 3.374,29 € notwendig.

Einnahmen	Höhe
Verkauf Broiler	592,73 €
Obst und Gemüse	940,00 €
Einnahmen Traktor	1.839,64 €
Gesamt	3.372,37 €

Ausgaben	Höhe
Futter	940,00 €
Küken	258,18 €
Samen und Dünger	1.192,73 €
Gehälter	1.718,18 €
Sozialversicherung der Mitarbeiter	116,65 €
Krankenpflege Mitarbeiter	280,00 €
Sonstiges und Instandhaltung	73,64 €
Ausgaben Traktor	1.014,55 €
Transportation	461,82 €
Arbeiter zur Aushilfe	356,36 €
Insektizide	35,45 €
Werkzeuge	37,27 €
Neubau Lager	261,82 €
Gesamt	6.746,65 €

3.4 Modernisierung der zentralen Wasserversorgung

Seit 2014 sorgt der Verein sich um die Erneuerung und Instandhaltung der zentralen Wasserversorgung von Salikenni. In 2019 hat das Wasserkomitee 100.000 GMD oder 1.818,18 € zurückgezahlt.

Einnahmen	Höhe
Rückzahlung des Wasserkomitees des Dorfes	1.818,18 €



3.5 Übertrag 2019 Salikenni

	GMD	€
Übertrag aus 2018		
auf Hauptkonto Banjul Kto 11212769001	10.168 GMD	184,88 €
auf Konto Kindergarten Farafeni Kto 11034222101	13.199 GMD	239,99 €
auf Konto IT Kto. 11213369801	288 GMD	5,24 €
auf Konto Fandeema Kto 11034222101	2.708 GMD	49,24 €
Cash Transfer nach Salikenni 2019	785,675 GMD	14,285,00 €
SWIFT Transfer nach Salikenni 2019	213.030 GMD	3,945,00 €
Umtauschdifferenz SWIFT vs. Standardkurs ¹		-71,73 €
Nursery School	-768.645 GMD	-13.975,36 €
IT Projekt	-105.660 GMD	-1.921,09 €
"Fandeema" Projekt	-185.586 GMD	-3.374,29 €
Wasserversorgung Projekt	100.000 GMD	1.818,18 €
Projektkoordination Banjul	-23.915 GMD	-434,82 €
Übertrag nach 2020		
auf Hauptkonto Banjul Kto 11212769001	-13.973 GMD	-254,06 €
auf Konto Kindergarten Farafeni Kto 11034222101	-14.566 GMD	-264,84 €
auf Konto IT Kto. 11213369801	-11.054 GMD	-200,99 €
auf Konto Fandeema Kto 11034222101	-1.669 GMD	-30,36 €

Bochum, den 15. Februar 2020

Thomas Hegenberg
erstellt

Claudia Koerver
geprüft

Annette Hiller
geprüft

¹ 54 GMD/EUR vs. 55 GMD/EUR